



Семьдесят третья сессия
Пункт 125 b) повестки дня

Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 20 декабря 2018 года

[без передачи в главные комитеты (A/73/L.63)]

73/257. Решение Международного Суда от 31 марта 2004 года, касающееся *Авены и других мексиканских граждан*: необходимость его безотлагательного выполнения

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 41/31 от 3 ноября 1986 года,

отмечая, что в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций Международный Суд является главным судебным органом Организации Объединенных Наций и что каждый член Организации обязуется выполнить решение Суда по тому делу, в котором он является стороной,

учитывая решение Международного Суда от 31 марта 2004 года по делу *Авены и других мексиканских граждан*¹, касающееся нарушений обязательства безотлагательно информировать консульское учреждение и предоставлять консульским должностным лицам возможность сноситься со своими согражданами, иметь доступ к ним и посещать их, а также принимать меры к обеспечению их юридического представительства в соответствии с Венской конвенцией о консульских сношениях от 24 апреля 1963 года² по отношению к 52 мексиканским гражданам, которые были приговорены к смертной казни в некоторых штатах Соединенных Штатов Америки, и в частности пункта 153 (9), в котором устанавливается, что надлежащее возмещение состоит в выполнении Соединенными Штатами Америки обязательства обеспечить по своему собственному выбору проведение расследования и пересмотра судимостей и приговоров в отношении 51 гражданина Мексики, указанного в этом решении,

¹ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят девятая сессия, Дополнение № 4 (A/59/4), гл. V, разд. A.23.

² United Nations, *Treaty Series*, vol. 596, No. 8638.



учитывая также решение Международного Суда от 19 января 2009 года относительно *Просьбы о толковании решения от 31 марта 2004 года*³, в частности пункт 61 (2), в котором устанавливается, что в деле г-на Хосе Эрнесто Медельина Рохаса Соединенные Штаты Америки нарушили обязанность, возложенную на них постановлением об указании временных мер от 16 июля 2008 года⁴,

учитывая, что на данный момент ни рассмотрение, ни пересмотр дел граждан Мексики, о которых говорится в решении от 31 марта 2004 года, не проведены,

принимая во внимание, что шесть лиц из числа граждан Мексики, фигурировавших в решении от 31 марта 2004 года⁵, были казнены в явное нарушение решения Суда, что представляет собой новые нарушения международных обязательств, лежащих на Соединенных Штатах Америки, и наносит дополнительный ущерб Мексике,

настоятельно призывает полностью и безотлагательно выполнить решение Международного Суда от 31 марта 2004 года по делу *Авены и других мексиканских граждан*¹ согласно соответствующим положениям Устава Организации Объединенных Наций.

63-е пленарное заседание,
20 декабря 2018 года

³ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестьдесят четвертая сессия, Дополнение № 4 (A/64/4)*, гл. V, разд. В.12.

⁴ Там же, *шестьдесят третья сессия, Дополнение № 4 (A/63/4)*, гл. V, разд. В.15.

⁵ Хосе Эрнесто Медельин Рохас (2008 год), Умберто Леаль Гарсиа (2011 год), Эдгар Тамайо Ариас (2014 год), Рамиро Эрнандес Льянас (2014 год), Рубен Карденас Рамирес (2017 год) и Роберто Рамос Морено (2018 год).